

**Autonome Provinz Bozen / Provincia Autonoma di Bolzano
Stadtgemeinde Meran / Comune di Meran**

Projekt / Progetto

Lieferung Möbel / Fornitura arredi _ Codice gara: XXXXXXXX I CIG: XXXXXXXXXX

Therme Meran / Terme Merano

**RESTAURIERUNGS- UND SANIERUNGSMABNAHMEN "MEDICAL AREA" / INTERVENTO DI
RESTAURO E DI RISANAMENTO CONSERVATIVO "MEDICAL AREA"**

auf der B.P. 4046, K.G. Mais / sulla P.Ed. 4046, C.C. Maia

Planinhalt / Contenuto

Maßstab / Scala

Details Einrichtung I Dettagli arredo

Bauherr / Committente

Therme Meran AG / Terme Merano
Thermenplatz 9 / Piazza delle Terme 9
I-39012 Meran (BZ) / I-39012 Merano (BZ)



Projektant / Progettista

monovolume
architecture + design

monovolume architecture + design
Cavourstraße 29 / Via Cavour 29
I-39100 Bozen / Bolzano

studio +39 0471 050226
mail@monovolume.cc
monovolume.cc

Arch. Patrik Pedó
Arch. Jury Anton Pobitzer

Die ausführende Firma ist verpflichtet, auf jede Unstimmigkeit zwischen diesem Plan, den Ingenieurplänen oder Plänen anderer Fachplaner bzw. den örtlichen Gegebenheiten auf der Baustelle hinzuweisen.

Alle darin dargestellten Maße sind Rohmaße und müssen vor Baubeginn auf der Baustelle überprüft werden.

Weitergabe und Vervielfältigung dieses Dokuments, sowie Verwertung und Weiterreichung seines Inhalts sind untersagt, sofern nicht schriftlich genehmigt. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadensersatz. Sämtliche Rechte für den Fall der Patent-, Gebrauchs- oder Geschmacksmustereintragung vorbehalten.

L'impresa di costruzione è tenuta ad avvisare l'ufficio responsabile in caso di divergenza tra il presente piano ed i disegni dell'ingegnere incaricato, di altri progettisti o le condizioni in cantiere.

Tutte le misure riportate sono da considerarsi grezze e vanno verificate in cantiere prima dell'inizio dei lavori.

Sono severamente vietati la trasmissione e la riproduzione del documento, il riutilizzo ed il passaggio a terzi del suo contenuto, salvo con permesso scritto. In caso di contravvenzione verrà richiesto il risarcimento dei danni. Tutti i diritti riservati per marchi, modelli d'utilità o modelli ornamentali brevettati.

Version Versione	Datum Data	Eventuelle Änderungen Eventuali modifiche	Erstellt von Elaborato da	Geprüft von Controllato da
	07/03/24			
Code Codice	Projekt Nr. N. progetto		Planformat Formato tavola	Plan / Dok. Nr. N. tavola / doc.
AP	188		DIN A4	PI_09

PLANINHALT EINRICHTUNG: / INDICE ELEMENTI D' ARREDO:

PI_09.1	Grundriss Abbruch-Neubau / <i>Pianta demolizioni-costruzioni</i>	1:50
PI_09.2	Grundriss Möbelplanung / <i>Pianta arredi</i>	1:50
PI_09.3	Schnitte S01-S02 Abbruch-Neubau / <i>Sezioni S01-S02 demo-costruzioni</i>	1:50
PI_09.4	Schnitte S01-S02 / <i>Sezioni S01-S02</i>	1:50
PI_09.5	Allgemeine Perspektive / <i>Vista generale</i>	

Maßmöbeln: / Mobili a misura:

PI_09.6	M01 Büroschrank / <i>Armadio da ufficio</i>	1:20
PI_09.7	M02 Schrank / <i>Armadio</i>	1:20
PI_09.7	M03 Büroschrank / <i>Armadio da ufficio</i>	1:20
PI_09.8	M04 Umkleidekabine / <i>Mobile spogliatoio</i>	1:20
PI_09.8	M05 Möbel / <i>Mobile giorno</i>	1:20

Serienmöbeln: / Mobili di serie:

PI_09.9	V01 Akustische Verglasung / <i>V01 Vetrate acustica</i>	1:20
PI_09.9	V02 Akustische Verglasung / <i>V02 Vetrate acustica</i>	1:20
PI_09.10	Bestehende Verglasung / <i>Vetrate esistenti</i>	
x2	Schreibtisch mit Schubladen / <i>Scrivania con cassettone</i>	
x2	Ergonomischer Bürostuhl / <i>Sedia da ufficio ergonomica</i>	
x4	Stuhl / <i>Sedia</i>	

ABGABE DER ANGEBOTE: / CONSEGNA DELL' OFFERTA:

Freitag, 15. März 2024, 12.00 Uhr / *Venerdì, 15 marzo 2024, ore 12.00*
in digitaler Form: PDF + EXCEL / *formato digitale: PDF + EXCEL*
an/a Büro Monovolume / studio Monovolume (fabrizia@monovolume.cc)

ZEITPLAN DES VERTRAGS: / TEMPISTICHE DELL' APPALTO:

Ausgabe der Unterlagen: 05.03.2024 / *Emissione dei documenti: 05.03.2024*
Abgabe der Angebote: 15.03.2024 / *Presentazione delle offerte: 15.03.2024*
Montage: 15.04 - 16.04.2024 / *Montaggio: 15.04 - 16.04.2024*

monovolume
architecture + design

monovolume architecture + design
Cavourstraße 29 / Via Cavour 29
I-39100 Bozen / Bolzano

studio +39 0471 050226
mail@monovolume.cc
monovolume.cc

Arch. Patrik Pedó
Arch. Jury Anton Pobitzer

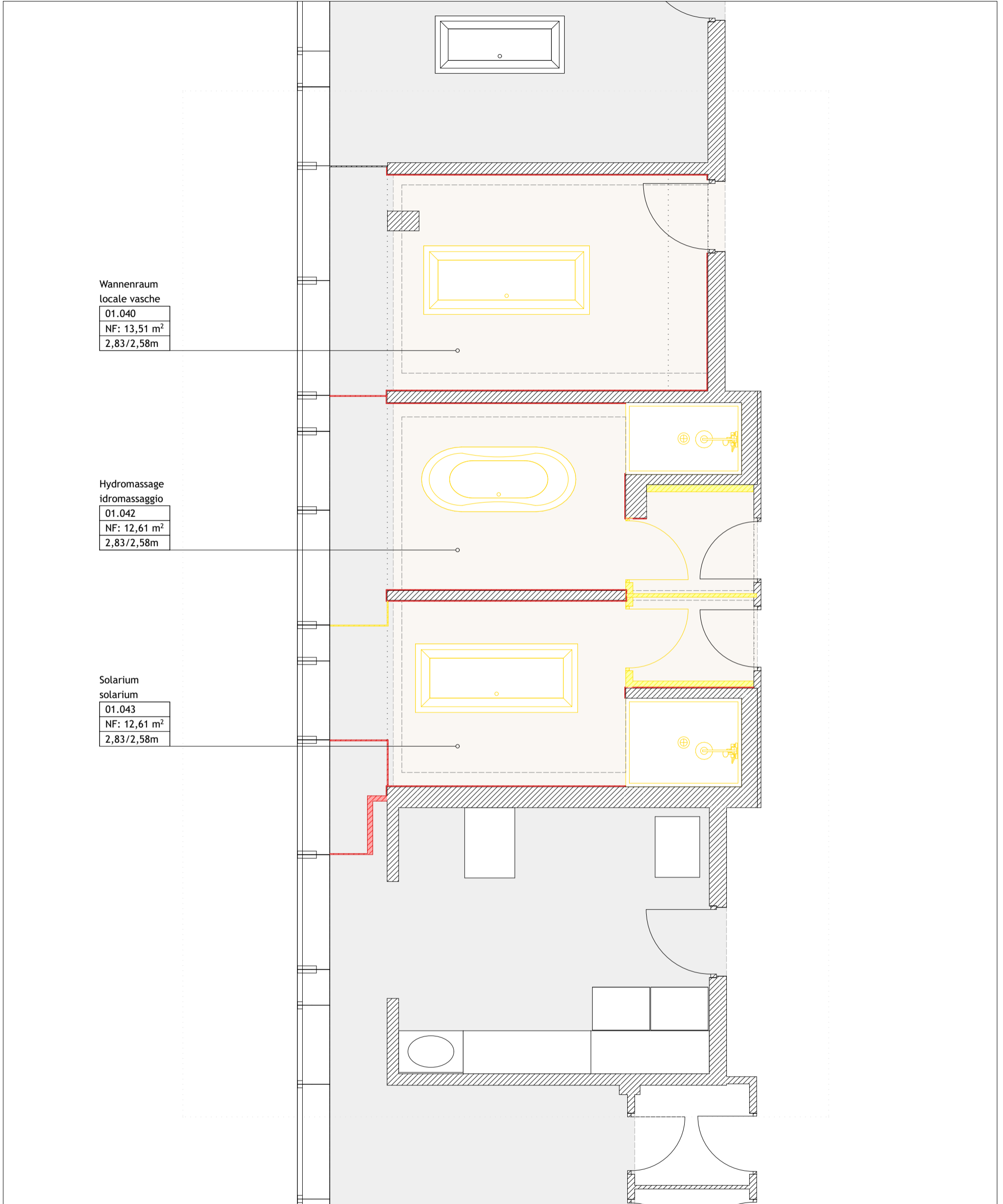
Therme Meran

RESTAURIERUNGS- UND SANIERUNGSMAßNAHMEN "MEDICAL AREA"
auf der B.P. 4046, K.G. Mais
Thermenplatz 9, I-39012 Meran (BZ)

188

07/03/24

Details Einrichtung AM I Dettagli arredo AM
PI_09.0 Planinhalt Einrichtung I Indice arredo



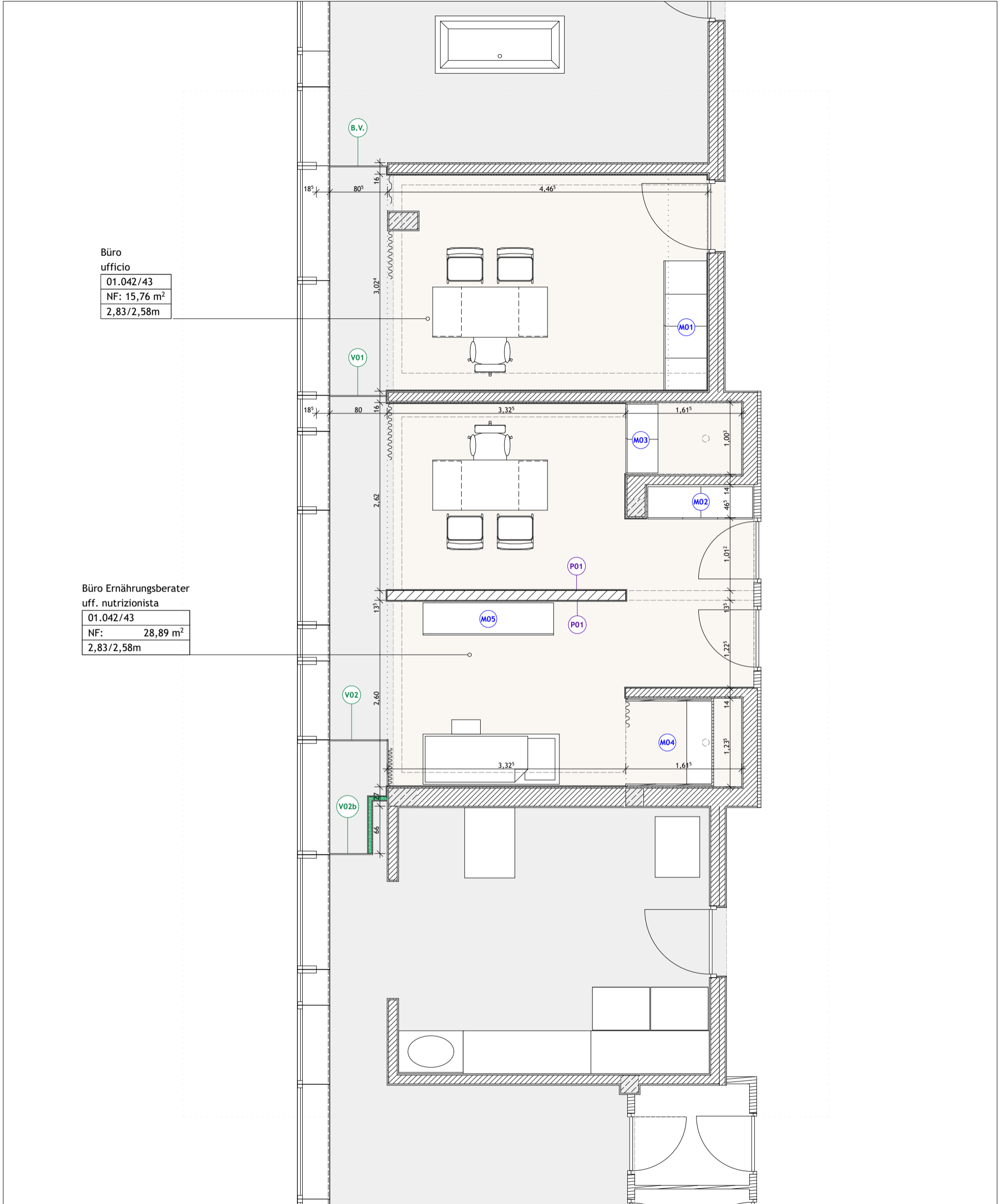
Wannenraum
locale vasche
01.040
NF: 13,51 m²
2,83/2,58m

Hydromassage
idromassaggio
01.042
NF: 12,61 m²
2,83/2,58m

Solarium
solarium
01.043
NF: 12,61 m²
2,83/2,58m

Grundriss 1.OG_Ausführungsprojekt 1:50
Pianta P1_Progetto esecutivo 1:50

monovolume architecture + design monovolume architecture + design Cavourstraße 29 / Via Cavour 29 I-39100 Bozen / Bolzano studio +39 0471 050226 mail@monovolume.cc monovolume.cc	Therme Meran RESTAURIERUNGS- UND SANIERUNGSMABNAHMEN "MEDICAL AREA" auf der B.P. 4046, K.G. Mais Thermenplatz 9, I-39012 Meran (BZ)	188 07/03/24
	Arch. Patrik Pedó Arch. Jury Anton Pobitzer Details Einrichtung AM I Dettagli arredo AM PI_09.1 Abbruch-Neubau I Demolizioni-Costruzioni	M: 1:50



Büro
ufficio

01.042/43
NF: 15,76 m ²
2,83/2,58m

Büro Ernährungsberater
uff. nutrizionista

01.042/43
NF: 28,89 m ²
2,83/2,58m

Grundriss 1.OG_Ausführungsprojekt 1:50
Pianta P1_Progetto esecutivo 1:50

monovolume
architecture + design

monovolume architecture + design
Cavourstraße 29 / Via Cavour 29
I-39100 Bozen / Bolzano

studio +39 0471 050226
mail@monovolume.cc
monovolume.cc

Arch. Patrik Pedó
Arch. Jury Anton Pobitzer

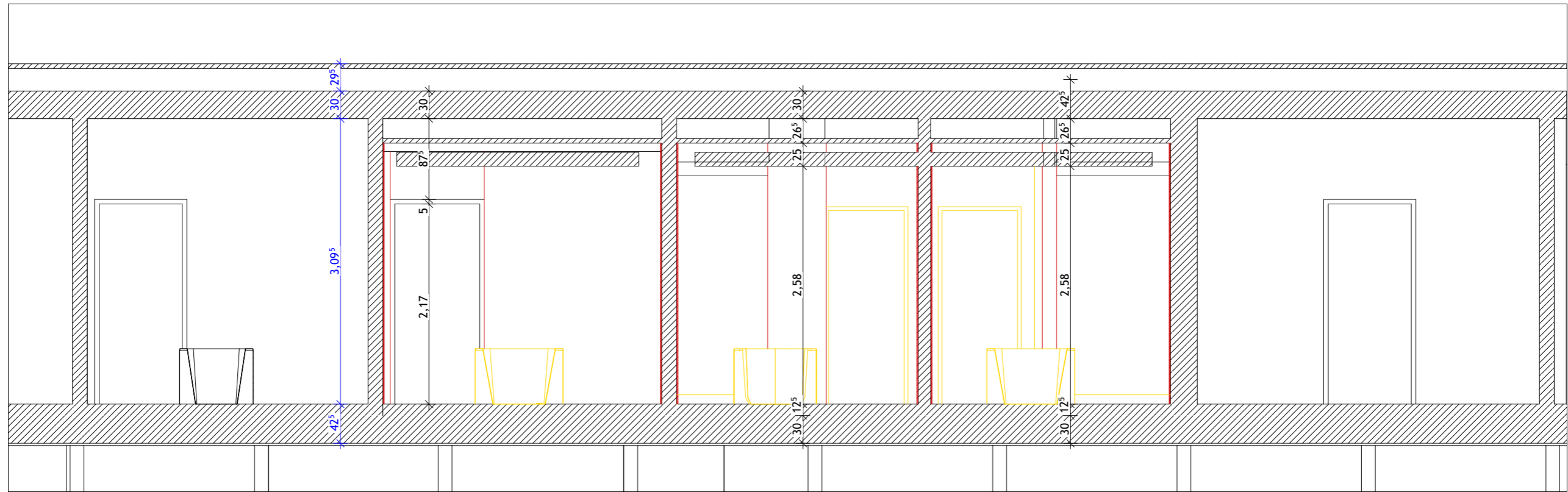
Therme Meran
RESTAURIERUNGS- UND SANIERUNGSMAßNAHMEN
"MEDICAL AREA" auf der B.P. 4046, K.G. Mais
Thermenplatz 9, I-39012 Meran (BZ)

188

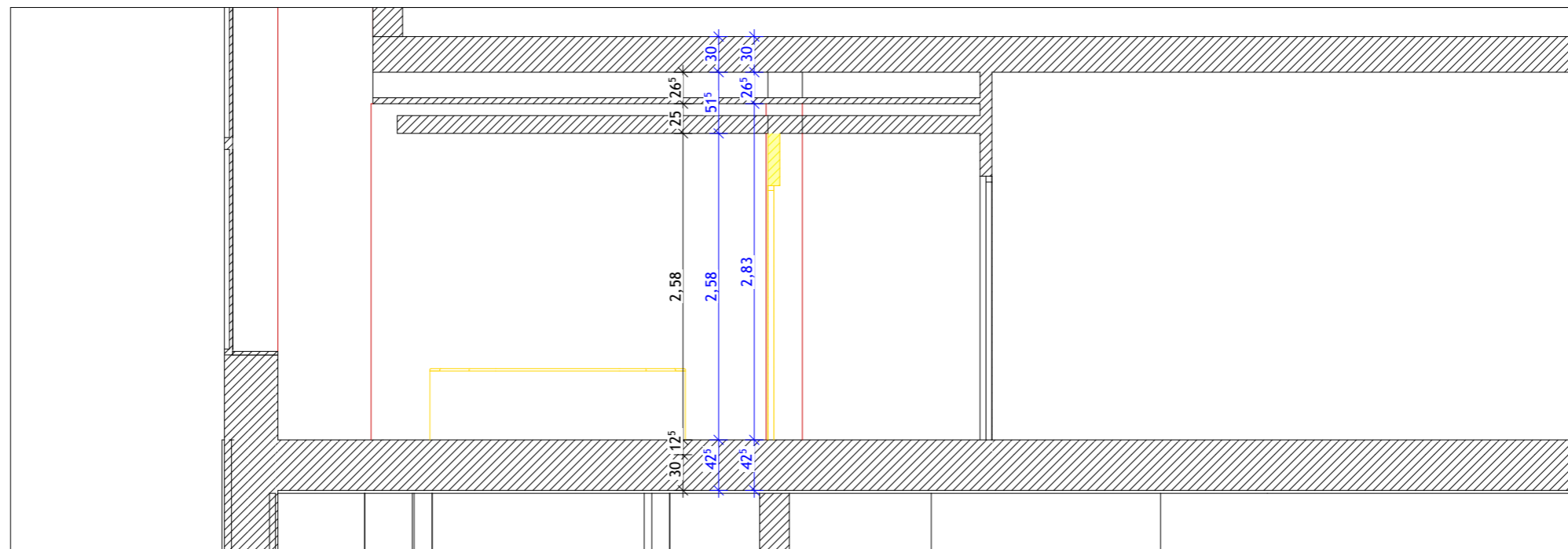
07/03/24

Details Einrichtung AM I Dettagli arredo AM
PI_09.2 Grundriss Kodex Möbelplanung

M: 1:50



Schnitt S01_Ausführungsprojekt 1:50
 Sezione S01_Progetto esecutivo 1:50



Schnitt S02_Ausführungsprojekt 1:50
 Sezione S02_Progetto esecutivo 1:50

monovolume
 architecture + design

monovolume architecture + design
 Cavourstraße 29 / Via Cavour 29
 I-39100 Bozen / Bolzano

studio +39 0471 050226
 mail@monovolume.cc
 monovolume.cc

Arch. Patrik Pedó
 Arch. Jury Anton Pobitzer

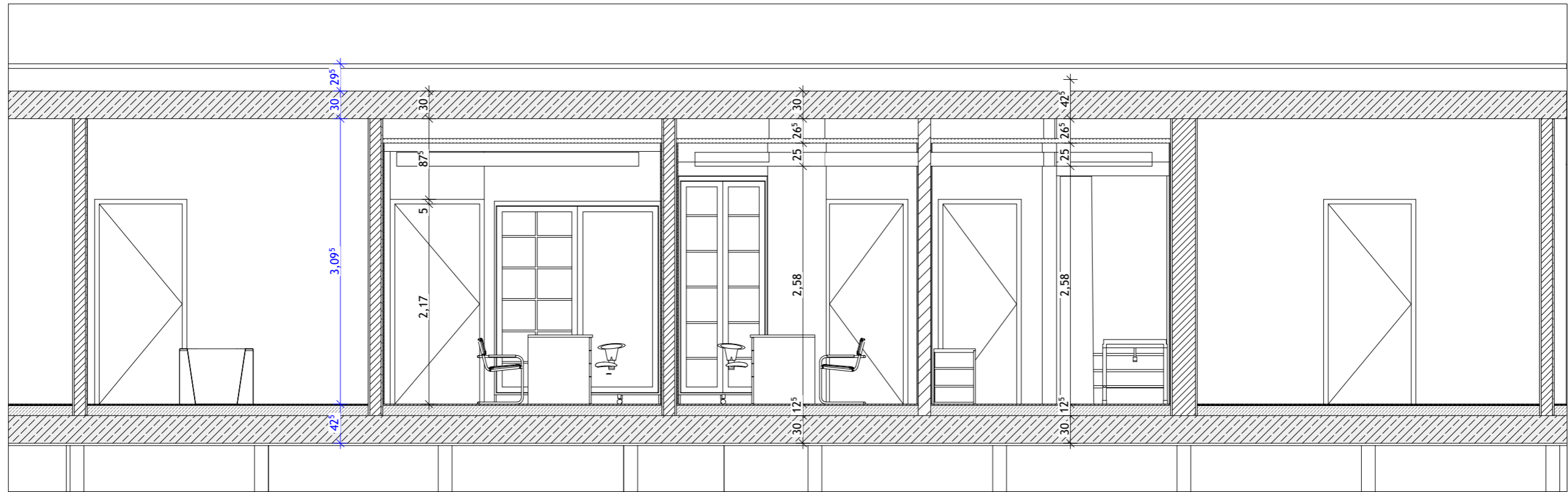
Therme Meran
 RESTAURIERUNGS- UND SANIERUNGSMABNAHMEN
 "MEDICAL AREA" auf der B.P. 4046, K.G. Mais
 Thermenplatz 9, I-39012 Meran (BZ)

188

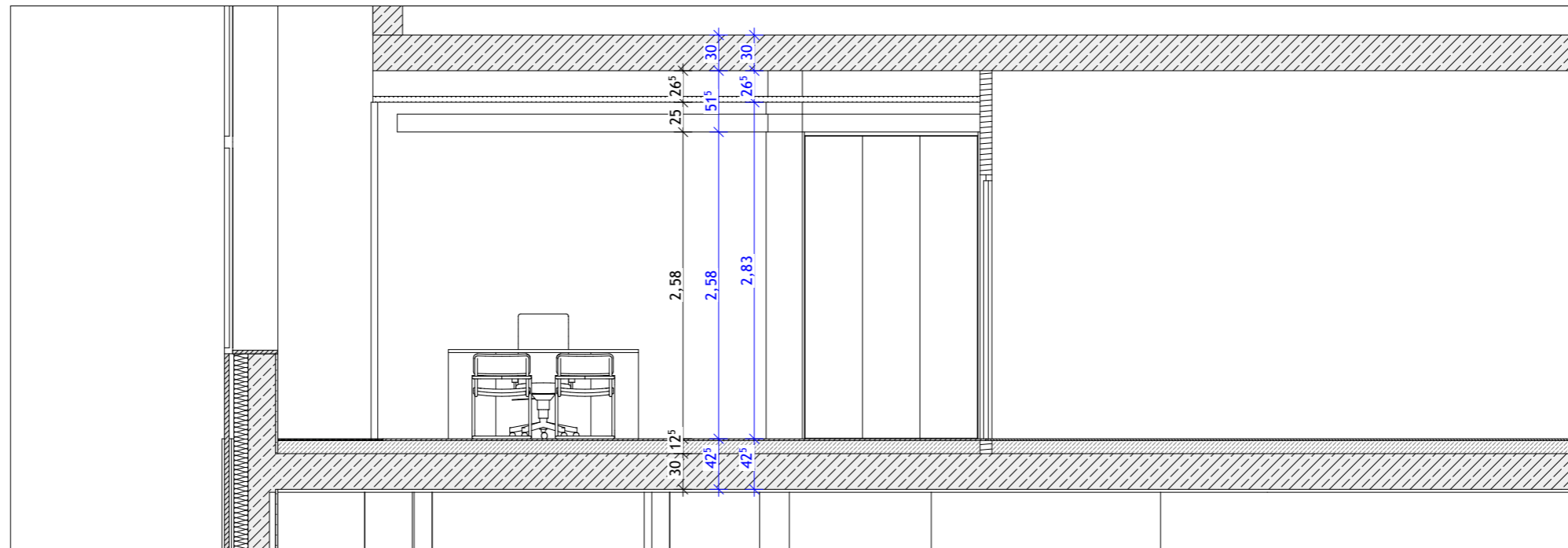
07/03/24

Details Einrichtung AM I Dettagli arredo AM
 PI_09.3 Abbruch-Neubau I Demolizioni-Costruzioni

M: 1:50



Schnitt S01_Ausführungsprojekt 1:50
 Sezione S01_Progetto esecutivo 1:50



Schnitt S02_Ausführungsprojekt 1:50
 Sezione S02_Progetto esecutivo 1:50

monovolume architecture + design monovolume architecture + design Cavourstraße 29 / Via Cavour 29 I-39100 Bozen / Bolzano studio +39 0471 050226 mail@monovolume.cc monovolume.cc	Therme Meran RESTAURIERUNGS- UND SANIERUNGSMABNAHMEN "MEDICAL AREA" auf der B.P. 4046, K.G. Mais Thermenplatz 9, I-39012 Meran (BZ)	188 07/03/24
	Details Einrichtung AM Dettagli arredo AM PI_09.5 Schnitte Sezioni	M: 1:50

Arch. Patrik Pedó
 Arch. Jury Anton Pobitzer



monovolume
architecture + design

monovolume architecture + design
Cavourstraße 29 / Via Cavour 29
I-39100 Bozen / Bolzano

studio +39 0471 050226
mail@monovolume.cc
monovolume.cc

Arch. Patrik Pedó
Arch. Jury Anton Pobitzer

Therme Meran
RESTAURIERUNGS- UND SANIERUNGSMABNAHMEN
"MEDICAL AREA" auf der B.P. 4046, K.G. Mais
Thermenplatz 9, I-39012 Meran (BZ)

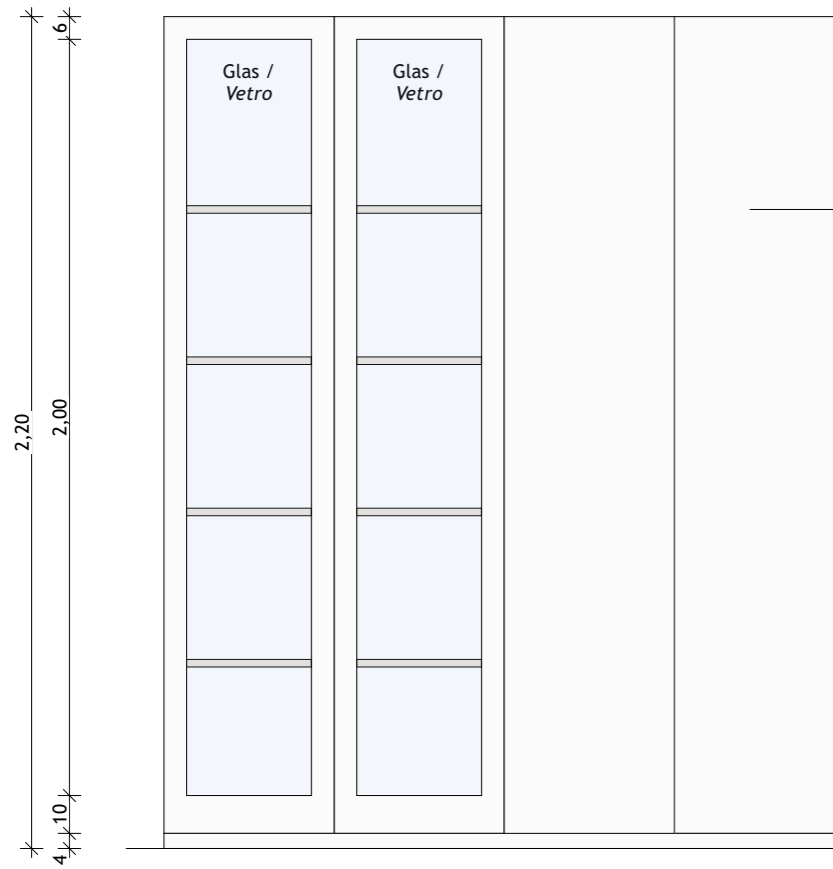
188

07/03/24

Details Einrichtung AM | Dettagli arredo AM
PI_09.5 Allgemeine Perspektive / Vista generale

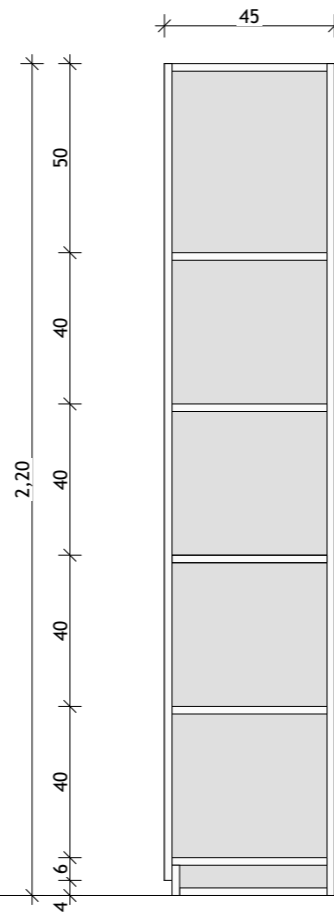
Büroschrank
Armadio da ufficio

M01

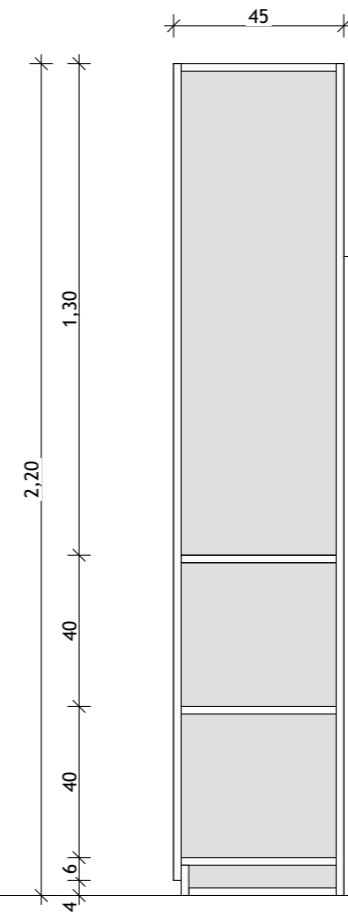


Ansicht vorne / Vista anteriore

Paneel aus Sperrholz oder MDF mit minimaler Dicke. 19 mm und Melamin Belag (Mindestdicke 9/10 Zehntel), Farbe nach Wahl des B.L. (helle Farbe).
Pannello in multistrato o MDF spessore min. 19mm e rivestimento in laminato melamminico (min. sp. 9/10 decimi), colore a scelta della D.L. (colore chiaro).

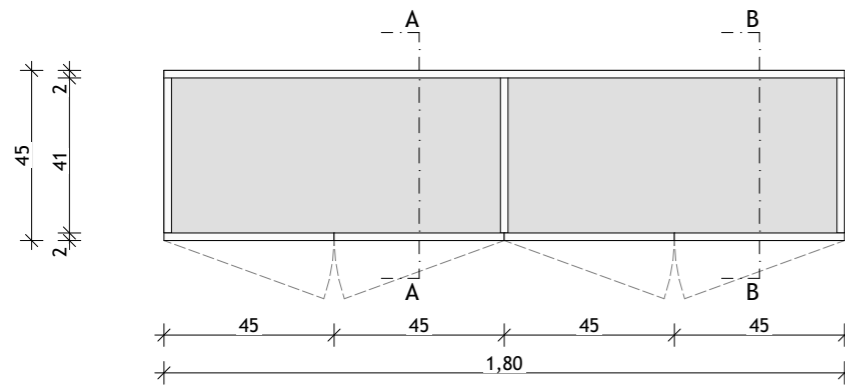


Schnitt AA / Sezione AA



Schnitt BB / Sezione BB

Paneel aus Sperrholz oder MDF mit minimaler Dicke. 19 mm und Melamin Belag (Mindestdicke 9/10 Zehntel), Farbe nach Wahl des B.L. (helle Farbe).
Pannello in multistrato o MDF spessore min. 19mm e rivestimento in laminato melamminico (min. sp. 9/10 decimi), colore a scelta della D.L. (colore chiaro).



Grundriss / Pianta

monovolume
architecture + design

monovolume architecture + design
Cavourstraße 29 / Via Cavour 29
I-39100 Bozen / Bolzano

studio +39 0471 050226
mail@monovolume.cc
monovolume.cc

Arch. Patrik Pedó
Arch. Jury Anton Pobitzer

Therme Meran
RESTAURIERUNGS- UND SANIERUNGSMABNAHMEN
"MEDICAL AREA" auf der B.P. 4046, K.G. Mais
Thermenplatz 9, I-39012 Meran (BZ)

188

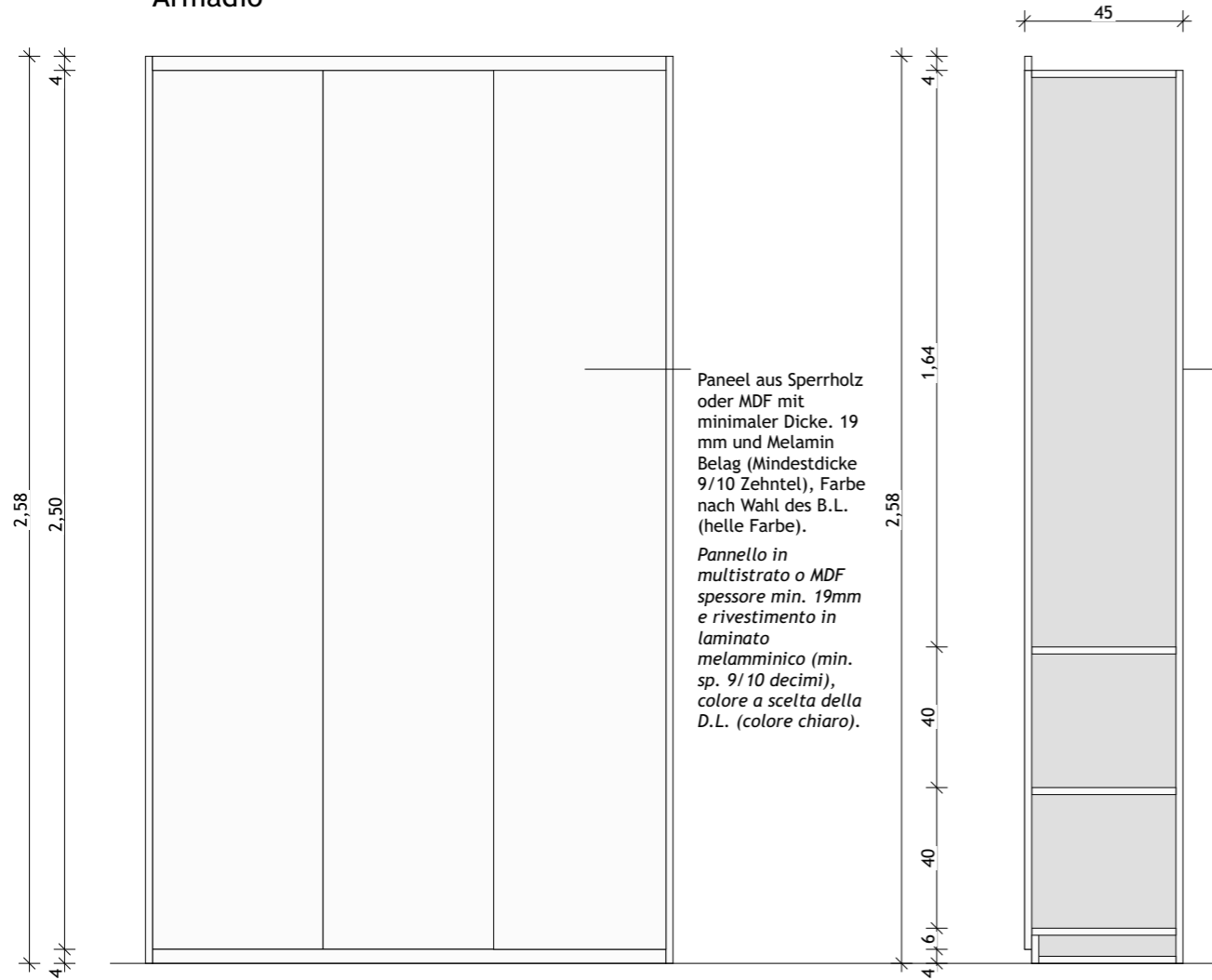
07/03/24

Details Einrichtung AM I Dettagli arredo AM
PI_09.6 M01 Büroschrank I Armadio da ufficio

M: 1:20

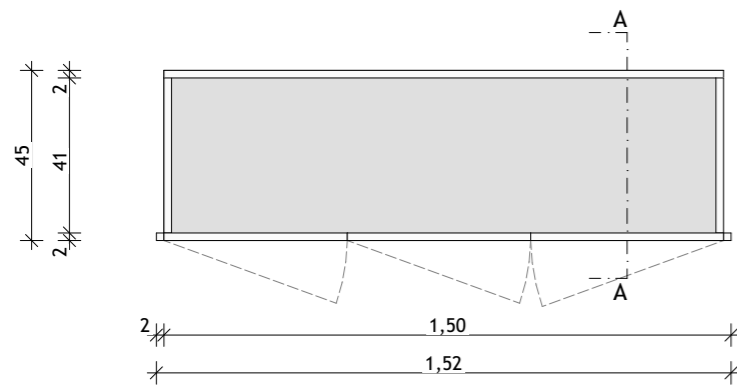
Schrank
Armadio

MO2



Ansicht vorne / Vista anteriore

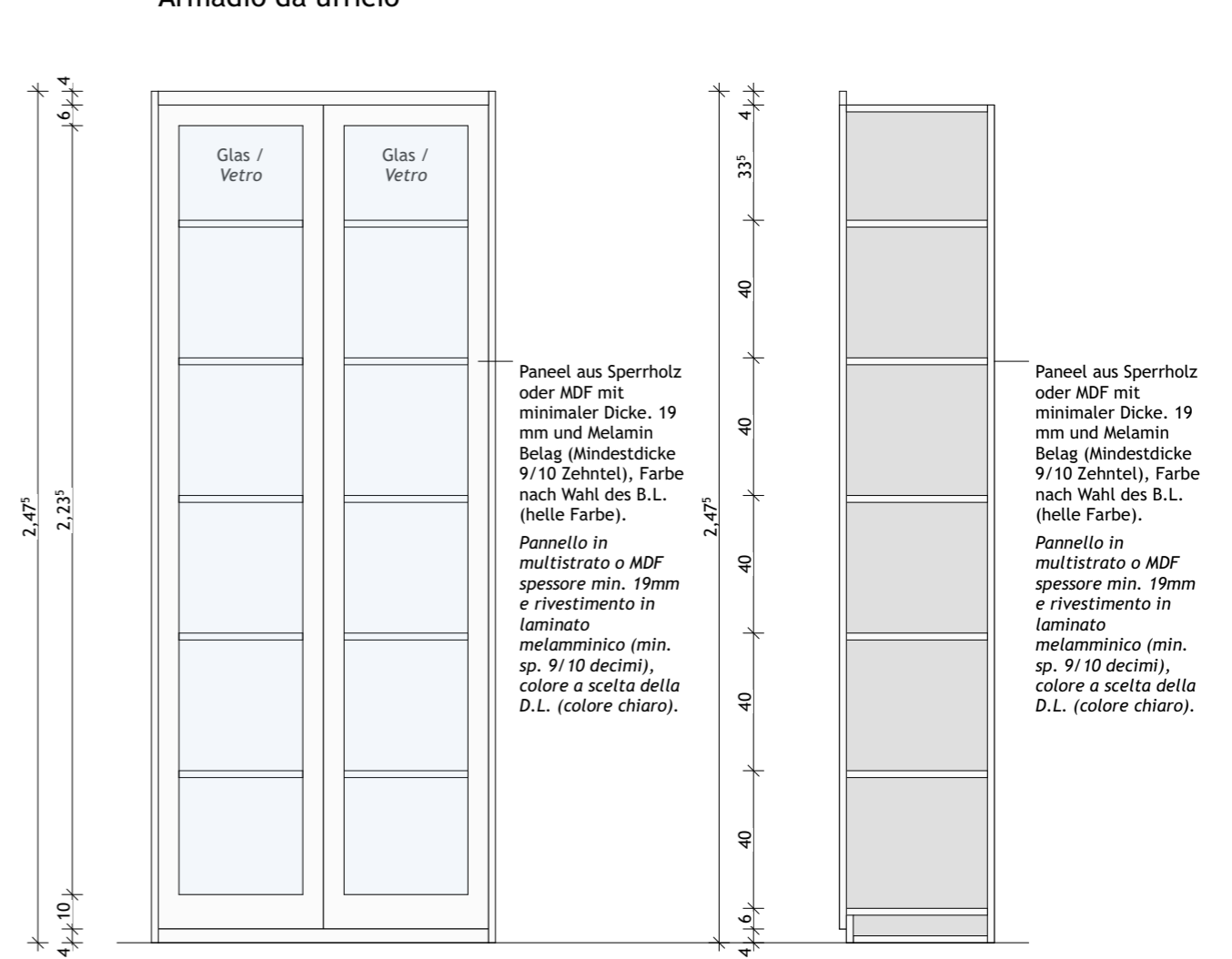
Schnitt AA / Sezione AA



Grundriss / Pianta

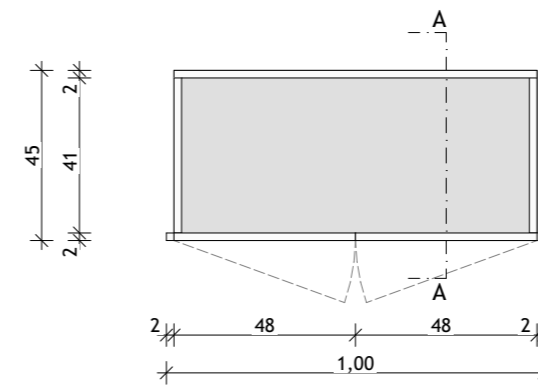
Büroschrank
Armadio da ufficio

MO3



Ansicht vorne / Vista anteriore

Schnitt AA / Sezione AA



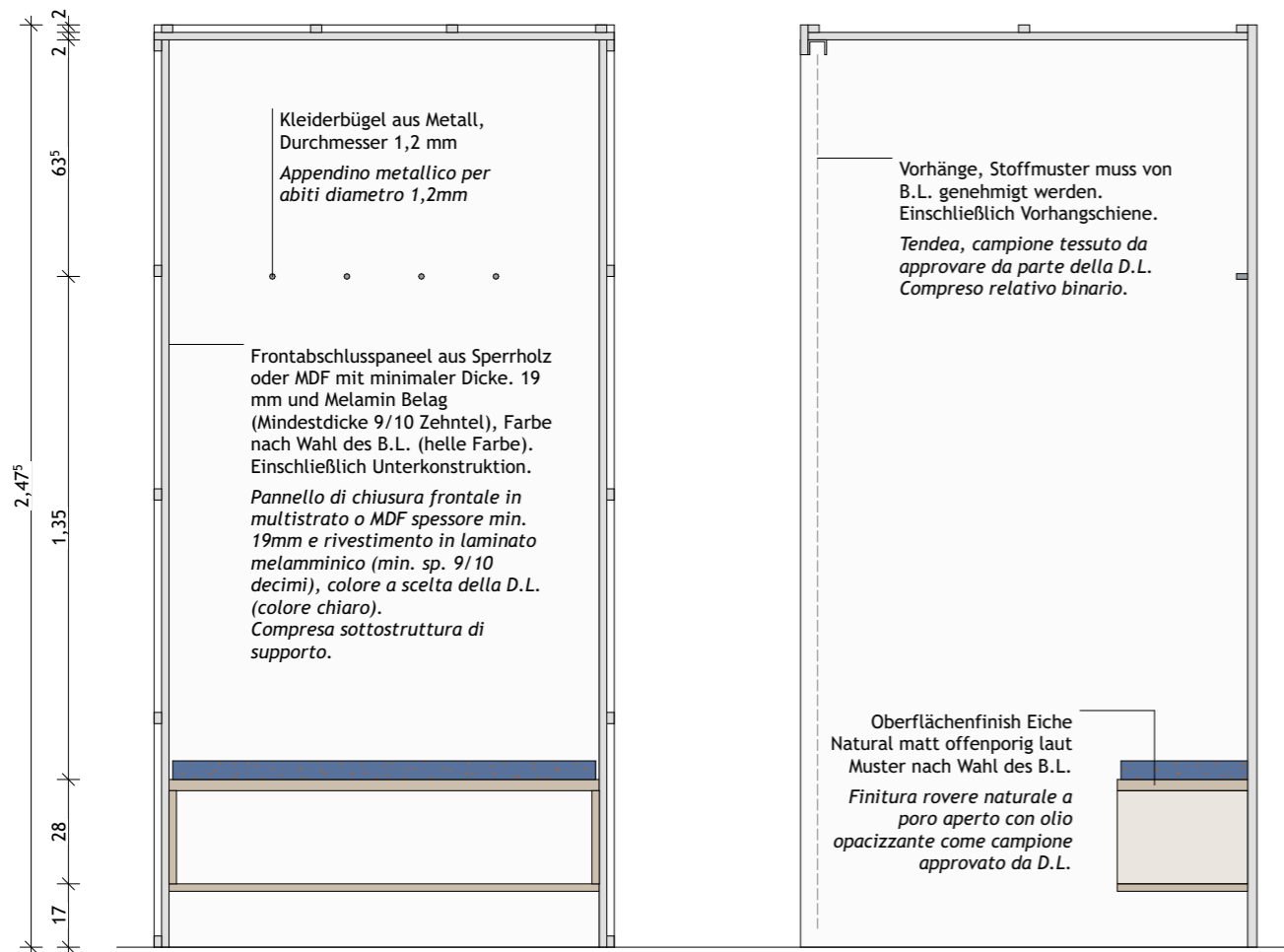
Grundriss / Pianta

<p>monovolume architecture + design</p> <p>monovolume architecture + design Cavourstraße 29 / Via Cavour 29 I-39100 Bozen / Bolzano</p> <p>studio +39 0471 050226 mail@monovolume.cc monovolume.cc</p>	<p>Therme Meran RESTAUrierungs- UND SANIERUNGsMAßNAHMEN "MEDICAL AREA" auf der B.P. 4046, K.G. Mais Thermenplatz 9, I-39012 Meran (BZ)</p>	<p>188</p> <p>07/03/24</p>
	<p>Details Einrichtung AM I Dettagli arredo AM PI_09.7 M02-V03 Büroschrank I Armadio da ufficio</p>	<p>M: 1:20</p>

Arch. Patrik Pedó
Arch. Jury Anton Pobitzer

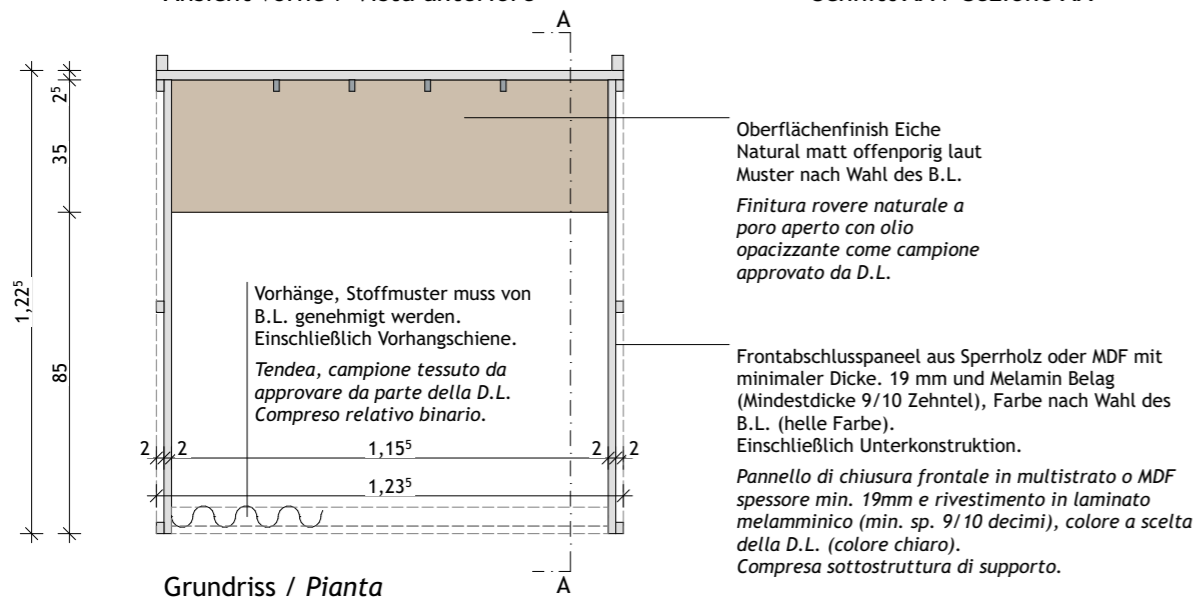
Umkleidekabine
Mobile spogliatoio

M04



Ansicht vorne / Vista anteriore

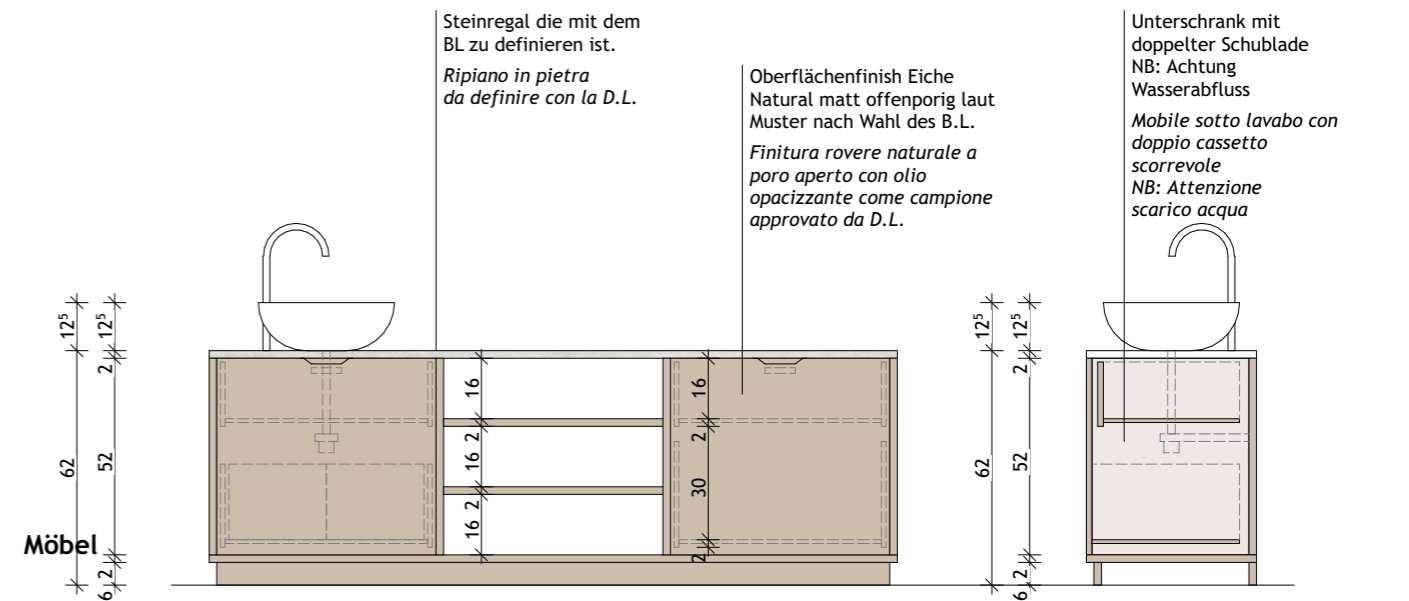
Schnitt AA / Sezione AA



Grundriss / Pianta

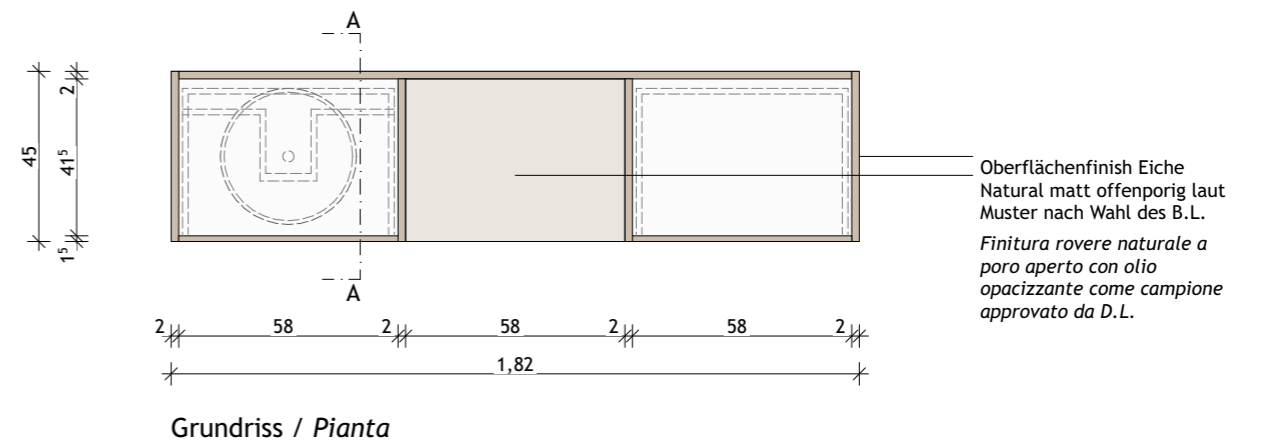
Möbel
Mobile giorno

M05



Ansicht vorne / Vista anteriore

Schnitt AA / Sezione AA



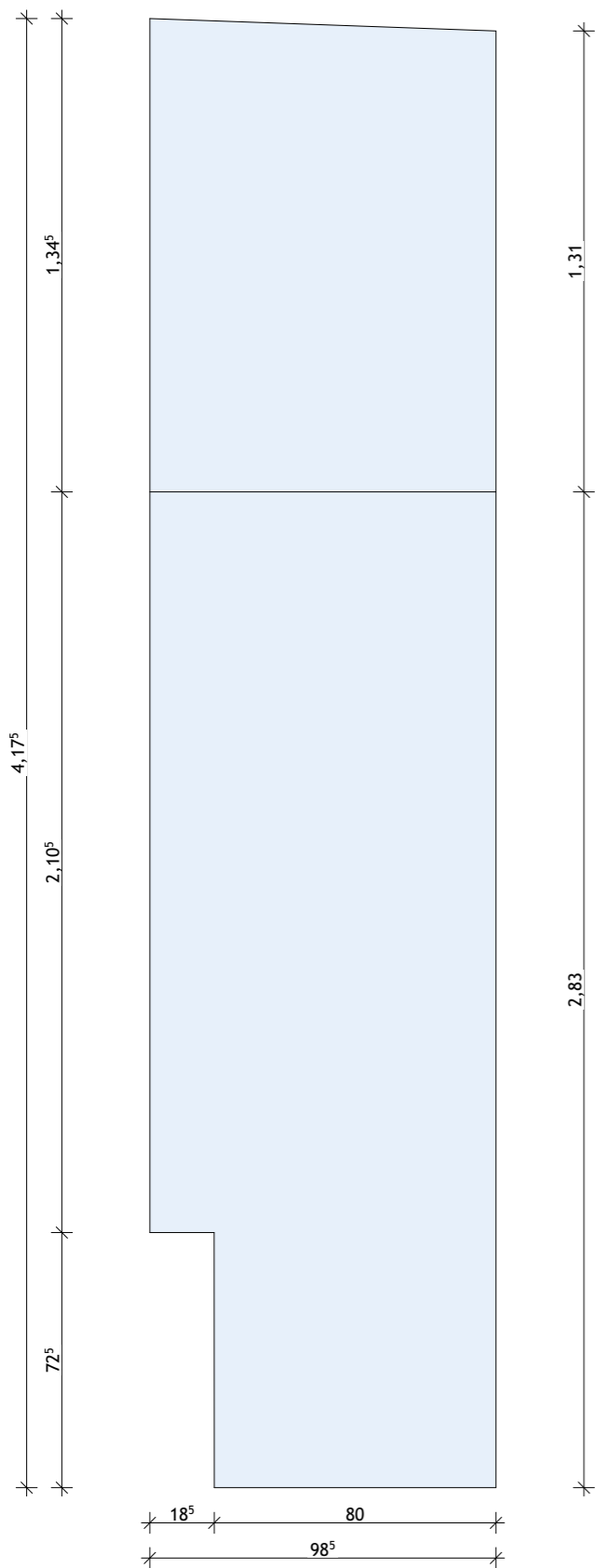
Grundriss / Pianta

<p>monovolume architecture + design</p> <p>monovolume architecture + design Cavourstraße 29 / Via Cavour 29 I-39100 Bozen / Bolzano</p> <p>studio +39 0471 050226 mail@monovolume.cc monovolume.cc</p>	<p>Therme Meran RESTAURIERUNGS- UND SANIERUNGSMABNAHMEN "MEDICAL AREA" auf der B.P. 4046, K.G. Mais Thermenplatz 9, I-39012 Meran (BZ)</p>	<p>188</p> <p>07/03/24</p>
	<p>Details Einrichtung AM I Dettagli arredo AM PI_09.8 M04 Umkleidekabine + M05 Möbel</p>	<p>M: 1:20</p>

Arch. Patrik Pedó
Arch. Jury Anton Pobitzer

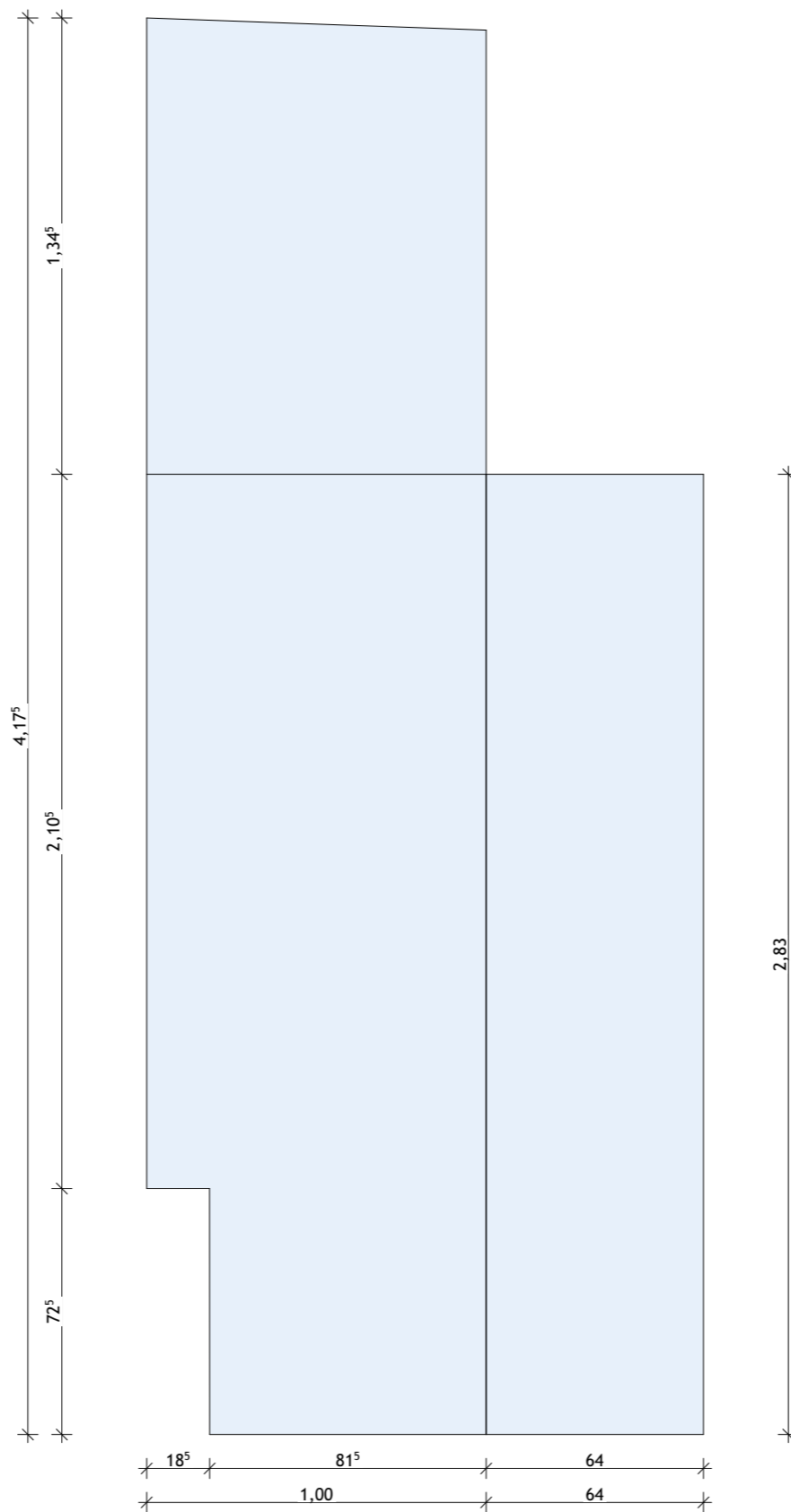
Akustische Verglasung
Vetrata acustiche

V01



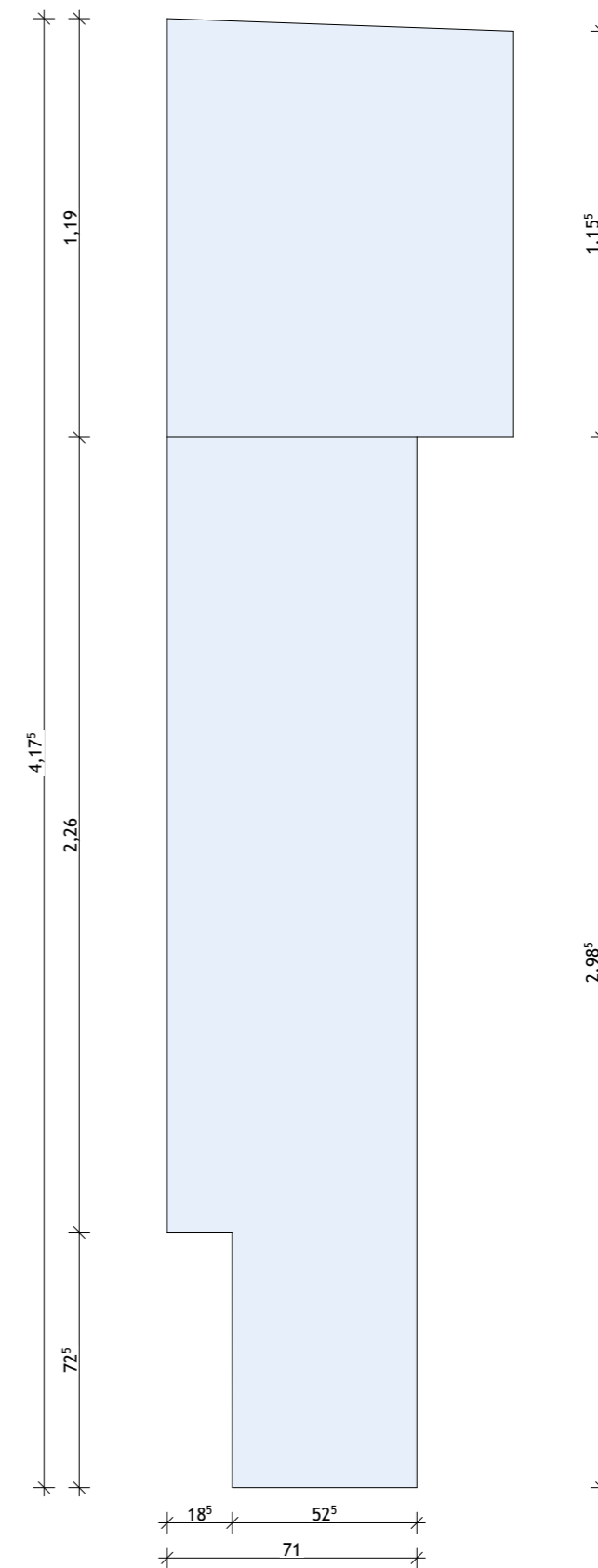
Akustische Verglasung
Vetrata acustiche

V02



Akustische Verglasung
Vetrata acustiche

V02b



monovolume
architecture + design

monovolume architecture + design
Cavourstraße 29 / Via Cavour 29
I-39100 Bozen / Bolzano

studio +39 0471 050226
mail@monovolume.cc
monovolume.cc

Arch. Patrik Pedó
Arch. Jury Anton Pobitzer

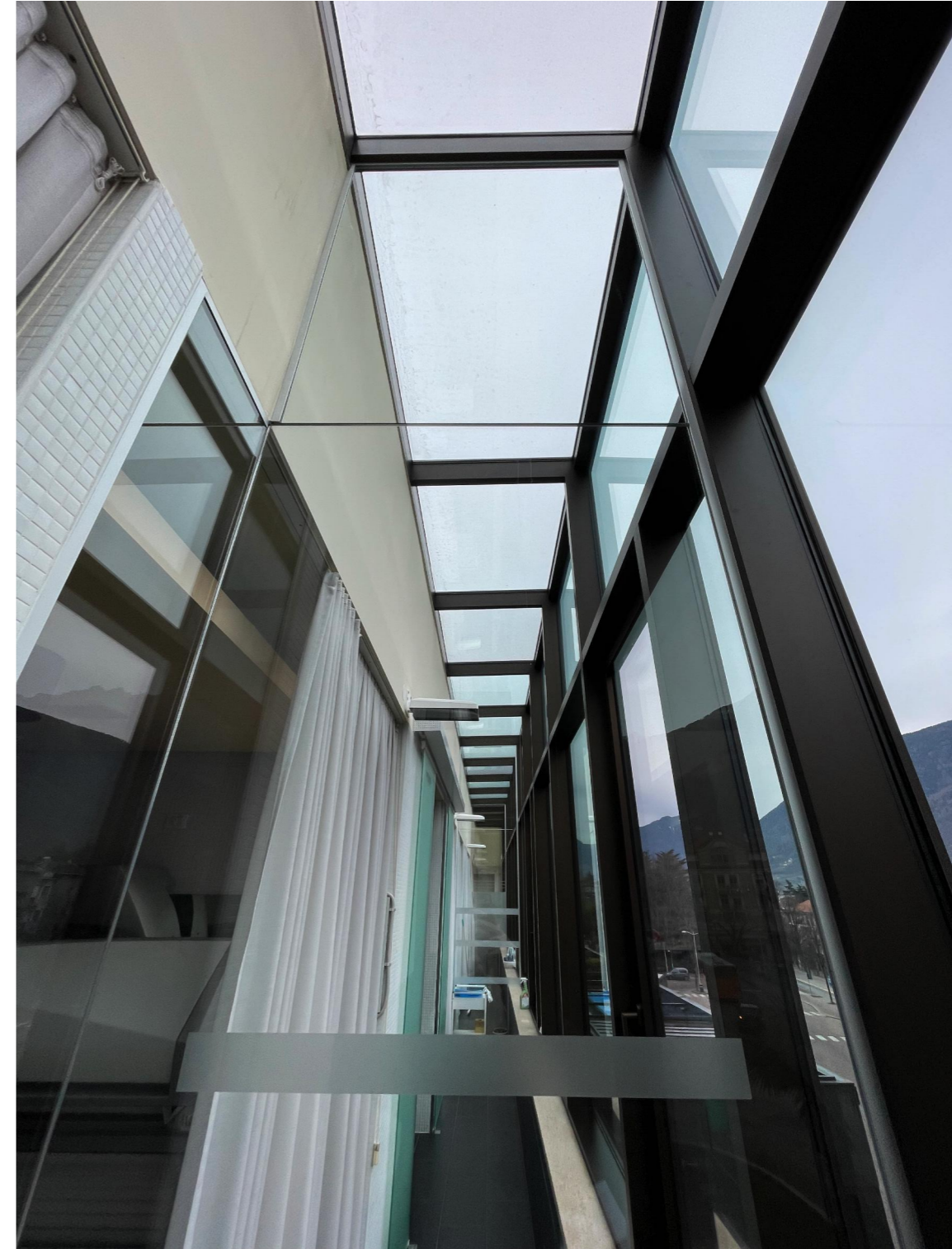
Therne Meran
RESTAURIERUNGS- UND SANIERUNGSMABNAHMEN
"MEDICAL AREA" auf der B.P. 4046, K.G. Mais
Thermenplatz 9, I-39012 Meran (BZ)

188

07/03/24

Details Einrichtung AM I Dettagli arredo AM
PI_09.9 V01-V02 Akust. Verglasung I Vetrata acust.

M: 1:20



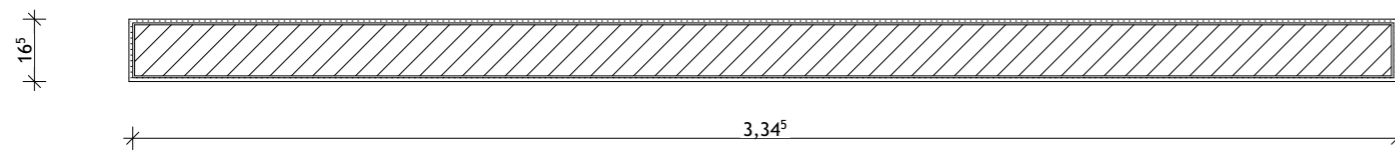
monovolume architecture + design <small>monovolume architecture + design Cavourstraße 29 / Via Cavour 29 I-39100 Bozen / Bolzano studio +39 0471 050226 mail@monovolume.cc monovolume.cc</small>	Therme Meran RESTAURIERUNGS- UND SANIERUNGSMABNAHMEN "MEDICAL AREA" auf der B.P. 4046, K.G. Mais Thermenplatz 9, I-39012 Meran (BZ)	188 07/03/24
	Details Einrichtung AM I Dettagli arredo AM PI_09.11 Bestehende Verglasung	M: 1:20

Arch. Patrik Pedó
Arch. Jury Anton Pobitzer



Frontabschlusspaneel aus Sperrholz oder MDF mit minimaler Dicke. 19 mm und Melamin Belag (Mindestdicke 9/10 Zehntel), Effekt nach Wahl des B.L. (helle Farbe).
Einschließlich Unterkonstruktion.
*Pannello di chiusura frontale in multistrato o MDF spessore min. 19mm e rivestimento in laminato melaminico (min. sp. 9/10 decimi), effetto a scelta della D.L. (colore chiaro).
Compresa sottostruttura di supporto.*

Ansicht vorne / Vista anteriore



Grundriss / Pianta

monovolume architecture + design monovolume architecture + design Cavourstraße 29 / Via Cavour 29 I-39100 Bozen / Bolzano studio +39 0471 050226 mail@monovolume.cc monovolume.cc	Therme Meran RESTAURIERUNGS- UND SANIERUNGSMABNAHMEN "MEDICAL AREA" auf der B.P. 4046, K.G. Mais Thermenplatz 9, I-39012 Meran (BZ)	188 07/03/24
	Arch. Patrik Pedó Arch. Jury Anton Pobitzer	Details Einrichtung AM I Dettagli arredo AM PI_09.12 Verkleidungspaneele I Pannelli di rivest.